

**BOSNA I HERCEGOVINA**  
*Konkurencijsko vijeće*



**БОСНА И ХЕРЦЕГОВИНА**  
*Конкуренијски савјет*

**RJEŠENJE**  
po Prijavi namjere koncentracije privrednih subjekata ČEZ a.s., Prag, Republika Češka  
i Operatori i Sistemit te Shperndarjes Sh.A, Tirana, Albanija

**Sarajevo**  
**Juni 2009. godine**



**Broj: 01-01-26-010-8-II/09**  
**Sarajevo, 16.06.2009. godine**

Na osnovu člana 25. stav (1) tačka e), člana 42. stav (1) tačka d), a u vezi sa čl. 12., 14., 16., 17. i 18. Zakona o konkurenciji („Službeni glasnik BiH“, br. 48/05 i 76/07), rješavajući po Prijavi namjere koncentracije privrednog subjekta ČEZ a.s., Prag 4, Duhová 2/1444, poštanski broj 140 53, Republika Češka i privrednog subjekta Operatori i Sistemit te Shperndarjes Sh.a, Blloku Vasil Shanto, Tirana, Republika Albanija, podnesenoj od strane advokata Seada Miljkovića, Fra Anđela Zvizdovića 1, 71000 Sarajevo, zaprimljenoj dana 19.03.2009. godine pod brojem: 01-01-26-010-II/09, Konkurencijsko vijeće, na 90. (devedesetoj) sjednici održanoj dana 16.06.2009. godine, je donijelo

### **R J E Š E N j E**

1. Ocjenjuje se dopuštenom koncentracija koja ima uticaj na tržište distribucije električne energije u Bosni i Hercegovini, koja će nastati sticanjem kontrole u privrednom subjektu Operatori i Sistemit te Shperndarjes Sh.a, Blloku Vasil Shanto, Tirana, Republika Albanija, od strane privrednog subjekta ČEZ a.s., Prag 4, Duhová 2/1444, poštanski broj 140 53, Republika Češka, kupovinom većine dionica.
2. Ovo Rješenje o koncentraciji se upisuje u Registar koncentracija.
3. Ovo Rješenje je konačno i biće objavljeno u „Službenom glasniku BiH“, službenim glasilima entiteta i Brčko Distrikta Bosne i Hercegovine.

### **O b r a z l o ž e n j e**

Konkurencijsko vijeće je dana 19.03.2009. godine pod brojem: 01-01-26-010-II/09, zaprimilo Prijavu namjere koncentracije (u daljem tekstu: Prijava) privrednog subjekta ČEZ a.s., Prag 4, Duhová 2/1444, poštanski broj 140 53, Republika Češka (u daljem tekstu: Podnosilac prijave ili ČEZ), podnesenu od strane ovlaštenog zastupnika advokata Seada Miljkovića iz Sarajeva (punomoć izdata u Pragu, Republika Češka, dana 12. marta 2009. godine), kojom namjerava steći većinsku kontrolu nad privrednim subjektom Operatori i Sistemit te Shperndarjes Sh.a, Blloku Vasil Shanto, Tirana, Republika Albanija (u daljem tekstu: OSSH).

Uvidom u podnesenu Prijavu utvrđeno je da ista nije potpuna i kompletna, u smislu člana 30. stav (1) Zakona o konkurenciji (u daljem tekstu: Zakon) i čl. 8., 9. i 10. Odluke o načinu podnošenja prijave i kriterijumima za ocjenu koncentracija privrednih subjekata („Službeni glasnik BiH“, broj 95/06), te je u skladu sa članom 31. Zakona Konkurencijsko vijeće zatražilo dopunu iste dana 27.03.2009. godine dopisom broj: 01-01-26-010-1-II/09.

Podnosilac prijave je dana 08.04.2009. godine dopisom broj: 01-01-26-010-2-II/09 zatražio dodatni rok od 15 dana za dostavu tražene dopune Prijave, a Konkurencijsko vijeće je dana 09.04.2009. godine dopisom broj: 01-01-26-010-3-II/09 odorilo isti.

Podnosilac prijave je dopunio Prijavu dana 24.04.2009. godine dopisom broj: 01-01-26-010-4-II/09 i dana 30.04.2009. godine dopisom broj: 01-01-26-010-5-II/09.

Konkurencijsko vijeće je dana 03.06.2009. godine dopisom broj: 01-01-26-010-5-II/09 izdalo Potvrdu o prijemu kompletne i uredne Prijave, u skladu sa članom 30. stav (3) Zakona.

Podnosilac Prijave je naveo da će podnijeti zahtjev za ocjenu koncentracije tijelima ovlaštenim za ocjenu koncentracije Republike Albanije, Republike Srbije i Ukrajine, u smislu člana 30. stav (2) Zakona.

Konkurencijsko vijeće u postupku ocjene dopuštenosti koncentracije je utvrdilo sljedeće činjenice:

Prijava namjere koncentracije je podnesena u zakonom propisanom roku, u smislu člana 16. stav (1) Zakona.

## **1. Učesnici koncentracije**

Učesnici koncentracije su privredni subjekt ČEZ a.s., Prag 4, Duhová 2/1444, poštanski broj 140 53, Republika Češka i privredni subjekt Operatori i Sistemit te Shperndarjes Sh.a, Blloku Vasil Shanto, Tirana, Republika Albanija.

### **1.1. Privredni subjekt ČEZ**

Privredni subjekt ČEZ a.s., Prag 4, Duhová 2/1444, poštanski broj 140 53, Češka Republika, registrovan je u Trgovačkom registru Opštinskog suda u Pragu, odjel B pod brojem 1581 (identifikacijski broj: 452 74 649), dana 06.05.1992. godine.

Pretežne djelatnosti privrednog subjekta ČEZ su: razvoj električne opreme, revizija električnih postrojenja, proizvodnja i distribucija električne energije, proizvodnja i distribucija toplotne energije i trgovina električnom energijom.

Privredni subjekt ČEZ je matično društvo ČEZ Grupe koja predstavlja jedan od najvećih elektrokonglomerata u centralnoj i jugoistočnoj Evropi. ČEZ Grupa obuhvata i brojna manja društva koja doprinose razvoju osnovnog poslovanja Grupe, kao što su telekomunikacije, informaciona tehnologija, projektovanje, inženjering, izgradnja i održavanje opreme, iskopavanje sirove rude i proizvodnja popratnih proizvoda za proizvodnju električne energije.

ČEZ Grupa posjeduje i privredne subjekte u Njemačkoj, Poljskoj, Mađarskoj, Slovačkoj, Rumuniji i Bugarskoj, pri čemu je ČEZ Grupa, između ostalog, vlasnik dva rumunska i tri bugarska regionalna društva za elektrodistribuciju.

#### **1.1.1. Povezana društva privrednog subjekta ČEZ u Bosni i Hercegovini**

U Bosni i Hercegovini privredni subjekt ČEZ ima većinski vlasnički udio u privrednom subjektu Nove elektrane Republike Srpske društvo sa ograničenom odgovornošću za proizvodnju i prodaju električne energije, Gacko (u daljem tekstu: NERS Gacko) i privrednom subjektu ČEZ Bosna i Hercegovina d.o.o. Sarajevo (u daljem tekstu: ČEZ BiH).

Privredni subjekat Nove elektrane Republike Srpske društvo sa ograničenom odgovornošću za proizvodnju i prodaju električne energije, Industrijska bb, Gacko, Bosna i Hercegovina, upisan je u sudski registar Osnovnog suda u Trebinju dana 22. decembra 2006. godine, pod registarskim brojem: RU-1-1864-00.

Pretežna registrovana djelatnost privrednog subjekta NERS Gacko je proizvodnja i prodaja električne energije.

Privredni subjekat NERS Gacko je osnovan zajedničkim ulaganjem privrednog subjekta ČEZ sa 51% vlasničkog udjela i Mješovitog holdinga „Elektroprivreda Republike Srpske Trebinje – Matično preduzeće“ a.d. Trebinje sa 49% vlasničkog udjela u osnovnom kapitalu istog, a planirano je da započne sa svojim aktivnostima tek 2013. godine.

Privredni subjekt ČEZ Bosna i Hercegovina d.o.o. Sarajevo, Fra Anđela Zvizdovića 1, Sarajevo, Bosna i Hercegovina, upisan u sudski registar Opštinskog suda u Sarajevu pod matičnim brojem: 65-01-0142-08 dana 21.03.2008. godine, je u 100% vlasništvu privrednog subjekta ČEZ.

Pretežna registrovana djelatnost privrednog subjekta ČEZ BiH je proizvodnja i prodaja električne energije.

Privredni subjekti NERS Gacko i ČEZ BiH još nisu započeli sa svojim poslovnim aktivnostima na tržištu Bosne i Hercegovine.

## 1.2. Privredni subjekt OSSH

Privredni subjekt Operatori i Sistemit te Shperndarjes Sh.a osnovan je dana 08.06.2007. godine i registrovan u Državnom centru za registraciju Ministarstva privrede Republike Albanije, dana 10.12.2007. godine pod brojem K72410014H.

Pretežna djelatnost privrednog subjekta OSSH je distribucija električne enregije.

Ministarstvo privrede, trgovine i energetike Republike Albanije je 100,0% vlasnik privrednog subjekta OSSH.

Privredni subjekt OSSH pojedinačno ili zajedno nema više od 10,0% udjela u osnovnom kapitalu, odnosno 10,0% prava glasa u nekom privrednom subjektu u Bosni i Hercegovini.

## 2. Obaveza prijave namjere koncentracije

Obaveza prijave namjere koncentracije privrednih subjekata, u smislu odredbe člana 14. stav (1) Zakona, postoji ako ukupni godišnji prihodi učesnika koncentracije ostvareni prodajom roba i/ili usluga na svjetskom tržištu iznose preko 100.000.000,00 KM, po završnom računu u godini koja je prethodila koncentraciji.

Ukupni godišnji prihodi privrednih subjekata učesnika koncentracije (i njihovih povezanih privrednih subjekata), na dan 31. decembar 2008. godine, prikazani su u Tabeli 1..

Tabela 1.

Konsolidovani prihod (KM)	OSSH		ČEZ	
	KM	ALL	KM	CZK
Svijet	(..)* <sup>1</sup>	(..)*	(..)*	(..)*
Bosna i Hercegovina	-	-	(..)**	-

\* Prihodi koje su ostvarili povezana društva ČEZ-a u BiH (NERS i ČEZ BiH)

<sup>1</sup> (..)\* podaci se smatraju poslovnom tajnom u smislu člana 38. Zakona o konkurenciji

Budući da su učesnici koncentracije ispunili uslove u pogledu zajedničkog ukupnog godišnjeg prihoda i da je najmanje jedan privredni subjekt učesnik koncentracije registrovan na teritoriji Bosne i Hercegovine, u smislu člana 14. stav (1) Zakona, bili su obavezni podnijeti Prijavu.

Godišnji prihod učesnika koncentracije predstavlja ukupan prihod (bez poreza na dodatu vrijednost i drugih poreza koji se direktno odnose na učesnike koncentracije, na svjetskom i na tržištu Bosne i Hercegovine), u smislu člana 8. tačka h) Odluke o načinu podnošenja prijave i kriterijumima za ocjenu koncentracija privrednih subjekata („Službeni glasnik BiH“, broj 95/06).

### **3. Pravni okvir ocjene koncentracije**

Konkurencijsko vijeće je u provođenju postupka ocjene dopuštenosti koncentracije primjenilo odredbe Zakona, Odluke o utvrđivanju relevantnog tržišta („Službeni glasnik BiH“, broj 18/06), te Odluke o načinu podnošenja prijave i kriterijumima za ocjenu koncentracija privrednih subjekata (Službeni glasnik BiH“, broj 95/06).

### **4. Pravni osnov i oblik koncentracije**

Pravni osnov koncentracije propisan je članom 16. stav (1) Zakona, a u vezi sa članom 30. stav (1) tačka a) Zakona i članom 8. tačka f) alineja 3. Odluke o načinu podnošenja prijave i kriterijumima za ocjenu koncentracija privrednih subjekata.

Pravni osnov predmetne koncentracije predstavlja Ugovor o kupoprodaji dionica, zaključen dana 11.03.2009. godine između privrednog subjekta ČEZ, u svojstvu kupca, i Ministarstva za ekonomiju, trgovinu i energiju Republike Albanije, u svojstvu vlasnika i prodavca, kojim privredni subjekt ČEZ kupuje 76,0% vlasničkog udjela u privrednom subjektu *OSSH*.

Slijedom navedenog, pravni oblik koncentracije predstavlja sticanje kontrole jednog privrednog subjekta (ČEZ) nad drugim privrednim subjektom (*OSSH*), u skladu sa članom 12. stav (1) tačka b) pod 1) Zakona.

### **5. Relevantno tržište koncentracije**

Relevantno tržište, u smislu člana 3. Zakona, te čl. 4., 5. i 6. Odluke o utvrđivanju relevantnog tržišta, čini tržište određenih proizvoda (usluga) koje su predmet obavljanja djelatnosti na određenom geografskom tržištu.

Prema odredbi člana 4. Odluke o utvrđivanju relevantnog tržišta, relevantno tržište proizvoda obuhvata sve proizvode i/ili usluge koje potrošači smatraju međusobno zamjenjivim s obzirom na njihove bitne karakteristike, kvalitet, namjenu, cijenu ili način upotrebe.

Prema članu 5. Odluke o utvrđivanju relevantnog tržišta relevantno tržište u geografskom smislu obuhvata cijelu ili dio teritorije Bosne i Hercegovine, na kojoj su tržišni konkurenti aktivni u prodaji i/ili kupovini relevantnog proizvoda pod jednakim ili dovoljno ujednačenim uslovima koji to tržište bitno razlikuju od uslova tržišne konkurencije na susjednim geografskim tržištima.

Obzirom na navedeno, a na osnovu provedene analize relevantnog tržišta učesnika koncentracije, Konkurencijsko vijeće je utvrdilo da je relevantno tržište proizvoda u predmetnoj koncentraciji tržište distribucije električne energije.

Relevantnim tržištem u geografskom smislu smatra se tržište Bosne i Hercegovine.

Slijedom gore navedenog, relevantnim tržištem koncentracije smatra se tržište distribucije električne energije u Bosni i Hercegovini.

## **6. Ocjena koncentracije**

Konkurencijsko vijeće je, nakon procjene i analize podataka i utvrđenih činjenica u smislu člana 17. Zakona, u postupku donošenja Rješenja, ocijenilo da provođenje koncentracije na relevantnom tržištu neće imati direktnog uticaja na tržište distribucije električne energije niti će doći do promjene tržišnih udjela na relevantnom tržištu.

Prilikom ocjene predmetne koncentracije, Konkurencijsko vijeće je imalo u vidu i činjenicu da se u konkretnom slučaju radi o eksteritorijalnoj koncentraciji obzirom da učesnici koncentracije djeluju na svjetskom nivou, te da predmetna koncentracija može imati uticaja na tržište Bosne i Hercegovine preko djelovanja povezanih privrednih subjekata u vlasništvu privrednog subjekta ČEZ

Iz gore navedenih razloga, Konkurencijsko vijeće smatra da se predmetnom koncentracijom privrednih subjekata ne stvara i ne jača dominantan položaj na relevantnom tržištu, te je odlučilo kao u dispozitivu ovog Rješenja.

Uzimajući u obzir sve iznesene činjenice i podatke koji su prethodili donošenju Rješenja, Konkurencijsko vijeće je ocijenilo koncentraciju dopuštenom, u smislu člana 18. stav (2) tačka a) Zakona, kao što je odlučeno u dispozitivu ovog Rješenja.

## **7. Administrativna taksa**

Podnosilac Prijave na ovo Rješenje, u skladu sa članom 2. stav (1) tarifni broj 107. tačka d) pod 1) Odluke o administrativnim taksama u vezi sa procesnim radnjama pred Konkurencijskim vijećem („Službeni glasnik BiH“, broj 30/06) je dužan platiti administrativnu taksu u ukupnom iznosu od 2.500,00 KM u korist Budžeta institucija Bosne i Hercegovine.

## **8. Pouka o pravnom lijeku**

Protiv ovoga Rješenja nije dozvoljena žalba.

Nezadovoljna strana može pokrenuti upravni spor pred Sudom Bosne i Hercegovine u roku od 30 dana od dana prijema, odnosno objavljivanja ovog Rješenja.

**Predsjednik**

**dr. Stjepo Pranjić**